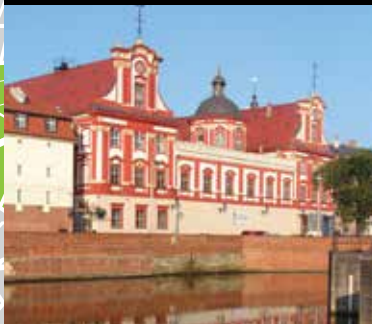


17. Ossolineum



Das von Jozef Maksymilian Ossolinski für die polnische Nation gegründete Institut wurde 1827 in Lemberg eröffnet. Es war eines der wichtigsten Zentren polnischer Kultur. Nach dem Krieg wurde es nach Wrocław gebracht. Die wertvollsten Ausstellungsstücke sind Manuskripte von Mickiewicz, Słowacki, Reymont und Sienkiewicz.

www.ossolineum.pl

18. Botanischer Garten



Im Jahre 1811 gegründet, ist er der zweitälteste Garten dieser Art in Polen. Er erstreckt sich über eine Fläche von 7,4 ha und verfügt über ca. 7,5 Tausend Pflanzenarten. Seit 1994 ist es (zusammen mit dem historischen Stadtzentrum) als Denkmal der Geschichte anerkannt.

www.ogrodbotaniczny.wroclaw.pl

19. Nationales Forum der Musik (NFM)



– der größte Komplex von Konzert hallen in diesem Teil Europas und gleichzeitig der Sitz eines vorzüglichen Orchesters. Das NFM entstand am 22. Mai 2014 aus der Verbindung des Internationalen Festivals Wroclaw Cantans und der Witold-Lutoslawski-Philharmonie in Breslau.

www.nfm.wroclaw.pl

20. Barbara: Infopunkt, Café, Kultur



„Barbara“ ist die Visitenkarte der Europäischen Kulturhauptstadt Wrocław 2016. Es ist ein Infopunkt, Treffpunkt, Ort des Ideenaustausches und ein Café zugleich. In den modern ausgestatteten Räumen finden Ausstellungen, Workshops, Filmvorführungen, Theateraufführungen und Autorentreffen statt.

www.wroclaw2016.pl/barbara

POLECAMY

NOCLEGI

- | | |
|--------------------------------------|-----------------------------|
| 1. HOTEL TUMSKI *** | Wyspa Słodowa 10 |
| 2. HOTEL SOFIA*** | ul. Piłsudskiego 104 |
| 3. HOTEL ŚLĄSK*** | ul. Oporowska 60 |
| 4. HOTEL PATIO*** | ul. Kielbaśnicza 25 |
| 5. HOTEL IBIS STYLE*** | pl. Konstytucji 3 Maja 3 |
| 6. KARCZMA RZYM | ul. Jarnołtowska 85 b |
| 7. ROYAL HOSTEL | ul. Kazimierza Wielkiego 27 |
| 8. THE ONE HOSTEL | Rynek 30 |
| 9. DELTA APARTHOUSE | ul. Sycowska 44 |
| 10. SCHRONISKO MŁODZIEŻOWE NA WYSPIE | Wyspa Słodowa 10 |
| 11. CAMPING AWF | ul. Paderewskiego 35 |

GASTRONOMIA

- | | |
|---------------------------------|--------------------------|
| 1. BARKA TUMSKA | Wyspa Słodowa 10 |
| 2. KARCZMA MŁYŃSKA | Wyspa Słodowa 10 |
| 3. RESTAURACJA PATIO | ul. Kielbaśnicza 25 |
| 4. KARCZMA RZYM | ul. Jarnołtowska 85 b |
| 5. BISTRO LAGUNA w AFRYKARIUM | ul. Wróblewskiego 1-5 |
| 6. FOOD ART GALLERY | ul. Księcia Witolda 1 |
| 7. WIEŻA CIŚNIEŃ | ul. Sudecka 125 a |
| 8. BARBARA | ul. Świdnicka 8 b |
| 9. CZARYMARY RESTAURACJA | pl. Konstytucji 3 Maja 3 |
| 10. CAFE BARKA w ZATOCE GONDOLI | ul. Purkyniego 9 |
| 11. RESTAURACJA HOTELU ŚLĄSK | ul. Oporowska 60 |

USŁUGI

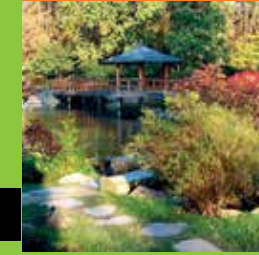
- | | |
|---|--|
| 1. KANTOR WYMIANY WALUT Jerzy Gidelski | ul. Piłsudskiego 112, vis a vis Dworca Głównego PKP
tel.: 0048 71 343 65 19 |
| 2. JOKA WYNAJEM SAMOCHODÓW | ul. Kościuszki 34, www.joka.com.pl |
| 3. BIURO PODRÓŻY JAGATOUR | ul. Skarbowców 83 b, www.jagatour.pl |
| 4. PRZEWODNIK MIEJSKI: Michał Moczulski | www.lowersilesiatour.pl
tel.: 0048 500 565 136 |
| 5. ZAKŁADY CERAMICZNE BOLESŁAWIEC | sklep: ul. Sienkiewicza 10
www.ceramicboleslawiec.com.pl |
| 6. F.N.K. MANUFAKTURA w BOLESŁAWCU | sklep: ul. Malarska 25
www.polish-pottery.com.pl |

ROZRYWKA

- | | |
|--------------------------|--|
| 1. IMPART | ul. Mazowiecka 17, www.impart.art.pl |
| 2. NARODOWE FORUM MUZYKI | pl. Wolności 1, www.nfm.wroclaw.pl |
| 3. SKY BOWLING | ul. Powstańców Śląskich 73, www.skybowling.pl |
| 4. ZOO i AFRYKARIUM | ul. Wróblewskiego 1-5, www.zoo.wroclaw.pl |
| 5. TRAMWAJ WODNY | ul. Purkyniego 9, www.gondole.eu |



TOP 20 Wrocław



INFORMACJE TURYSTYCZNE we WROCLAWIU:

- 1. Centrum Informacji Turystycznej „The Meeting Point” ******
Rynek 14, 50-101 Wrocław, tel.: +48 71 344 31 11
e-mail: info@itwroclaw.pl
- 2. Krasnalowa Informacja Turystyczna ******
Sukiennice 12, 50-107 Wrocław, tel.: +48 71 342 01 85
e-mail: dit@orfin.pl
- 3. Informacja Turystyczna Port Lotniczy Wrocław ******
ul. Graniczna 190, 54-530 Wrocław, tel.: +48 519 509 336
e-mail: it-lotnisko@dot.org.pl
- 4. Informacja Turystyczna Dworzec Główny PKP ******
ul. Piłsudskiego 105, 50-048 Wrocław, tel.: +48 519 509 337
e-mail: it-dworzec@dot.org.pl
- 5. LIDO Biuro Podróży Turystyki i Usług *****
ul. Kazimierza Wielkiego 87, 50-077 Wrocław, +48 71 344 51 51
e-mail: lido@lido.com.pl
- 6. Informacja na Solnym ****
pl. Solny 20, 50-063 Wrocław, tel.: +48 71 799 90 01
e-mail: biuro@nasolnym.pl

Wydawnictwo finansowane ze środków Gminy Wrocław
www.wroclaw.pl

Wrocław miasto spotkań



1. Altmarkt und Rathaus



Einer der größten Altmärkte Europas, in dessen Zentrum sich das spätgotische Rathaus – das Wahrzeichen der Stadt – befindet. Da befindet sich das Bürgerliche Kunstmuseum, das das Leben der Breslauer Handwerker und Künstler dokumentiert.

www.muzeum.miejskie.wroclaw.pl

2. Dominsel



Die Dominsel bildet den ältesten Teil von Wrocław und liegt an der Oder. Das einzigartige Flair dieser Insel wird geprägt von sakralen Gebäuden mit der gotischen Kathedrale St. Johannes des Täufers aus dem 12.–14. Jahrhundert sowie dem Bischofspalast und Kunstmuseum des Erzbischofs Breslau mit Sehenswürdigkeiten der christlichen Kultur

www.wroclaw.pl

3. Zwinger Park



entstand in der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts innerhalb der Zwingeranlage, in der Nähe von dem Swidnicka Tor. Gegenwärtig beträgt seine Fläche 1,4 Hektar und er grenzt an das einzigartige Puppentheater und der Altstadtpromenade. Im Gebiet des Zwingerparks befindet sich der Rummelplatz, mit dem Karussell im französischen Stil des 18. Jahrhunderts.

www.teatrulek.wroclaw.pl

4. Jahrhunderthalle



Eine monumentale Show- und Sporthalle, deren Errichtung im Jahre 1913 nach dem Entwurf von Max Berg abgeschlossen wurde. 2006 wurde die Halle als ein Denkmal des Weltkulturerbes anerkannt. Kognitives Zentrum bringt die Genese der Gründung von der Jahrhunderthalle näher.

www.halastulecia.pl

5. Panorama von Raclawice



Eine Abteilung des Nationalmuseums, in der das 1894 vollendete Rundgemälde „Schlacht bei Raclawice“ ausgestellt ist. Das Gemälde mit den Maßen 114 m x 15 m wurde von Jan Styka und Wojciech Kossak gemalt. 5 Die Rotunde, in der Panorama von Raclawice präsentiert wird, ist im Jahre 1991 in das Denkmalregister eingetragen.

www.panoramaraclawicka.pl

6. Universität von Wrocław



1702 gegründet, ist sie eine der ältesten Universitäten Mitteleuropas. Den schönsten Teil des Gebäudes bildet die Aula Leopoldina. Aula Leopoldina. Auch Oratorium Marianum und der Matchematische Turm sind für Besucher eröffnet.

www.muzeum.uni.wroc.pl

7. Jatki (Schlachthof)



Die Straße Stare Jatki wurde nach den Schlachthöfen benannt, die es hier im 13. Jahrhundert gegeben hat. Heute befinden sich hier Kunstgalerien und Skulpturen von Zuchttieren. Hier wirkt der „Künstlerclub“ – ein Platz für viele *Kulturelle Events*.

www.wroclaw.pl

8. Grunwaldzki-Brücke



Die Grunwaldzki-Brücke, die früher Kaiserbrücke hieß, wurde 1910 errichtet. Heute ist sie mit einer Länge von 112,5 m, einer Breite von 18 m und einer Höhe von 20 m die größte Hängebrücke Polens.

www.wroclaw.pl

9. Breslauer Zwerge



Die aus Bronze gegossenen Maskottchen der Stadt findet man auf Gehsteigen und an den verschiedensten Orten. Niemand kennt ihre genaue Zahl und regelmäßig kommen neue hinzu. Die ersten Zwerge in Breslau tauchten in den 1980er Jahren, als sie von der politischen Oppositionsbewegung „Orange Alternative“ gemalt wurden.

www.krasnale.pl

10. Viertel der vier Tempel



Das sogenannte Toleranzviertel entstand im Jahre 1995 auf Initiative katholischer, russisch-orthodoxer und protestantischer Geistlicher sowie der jüdischen Gemeinde. Die Tempel dieser vier Religionen sind weniger als 300 m voneinander entfernt, was das Durchführen der wohlthätigen Veranstaltungen und Bildungsereignisse fördert.

www.wroclaw.pl

11. Der Japanische Garten im Park Szczytnicki



Der Japanische Garten wurde 1913 erbaut. Durch ein Hochwasser zerstört, wurde er gemäß der japanischen Gartenkunst wieder erneuert. Die echten Steinverzierungen aus dem 18. und 19. Jahrhundert stammen aus alten japanischen Gärten.

www.wroclaw.pl

12. Zoologischer Garten



Der Zoologische Garten wurde 1865 in Wrocław gegründet. Er ist der älteste und dank der hohen Anzahl an Tieren der größte Zoo Polens. Im Oktober 2014 wurde Afrikarium eröffnet – die Anlage, die das Leben der Fauna im afrikanischen Gewässer präsentiert.

www.zoo.wroclaw.pl

13. Kolejkowo



das größte Eisenbahnmodell in Polen, das u.a. aus 200 Metern Eisenbahngleisen und Kleinmodellen der wahrhaftigen niederschlesischen Gebäude besteht. Im Gebäude des ehemaligen Freiburger Bahnhof [Dworzec Świebodzki] kann es besichtigt werden.

www.kolejkowo.pl

14. Tumska Barke



ist ein absolut einmaliger Ort in Wrocław [Breslau], der stark mit der Oder verbunden ist. Es ist ein einzigartiges, schwimmendes Restaurant in Wrocław. Tumska Barke befindet sich in der Nähe von Ostrów Tumski [Dominsel], der älteste Stadtteil, seit der Gründung von Wrocław.

www.hotel-tumski.pl

15. Stadtmuseum – Spaetgen-Palast



Die Historische Abteilung des Stadtmuseums ist im ehemaligen Königsschloss untergebracht, das im Jahre 1719 erbaut wurde. Kernstück des Museums ist die Ausstellung „1000 Jahre Breslauer Geschichte“. Hier finden Kuntausstellungen der europäischen Malerei und Medailleurerzeugnisse statt.

www.muzeum.miejskie.wroclaw.pl

16. Gondelbucht



Anlegestelle und Bootausleihe im Herzen von Wrocław. Von hier aus kann man die Inseln des Wasserknoten im Stadtzentrum besichtigen. Wassersportler können Spezialitäten im Café „Barka“ probieren.

www.gondole.eu